

Il-Hamis 15 ta' Marzu 2018

P8_TA(2018)0081

Qtil għall-mogħdrija fl-Uganda

Riżoluzzjoni tal-Parlament Ewropew tal-15 ta' Marzu 2018 dwar il-qtil għall-mogħdrija fl-Uganda (2018/2632(RSP))

(2019/C 162/12)

Il-Parlament Ewropew,

- wara li kkunsidra d-Dikjarazzjoni Universali tad-Drittijiet tal-Bniedem tal-10 ta' Diċembru 1948, li l-Uganda hi pajjiż firmatarju tagħha,
- wara li kkunsidra l-Ftehim ta' Shubija AKP-UE ("il-Ftehim ta' Cotonou"), u b'mod partikolari l-Artikolu 8(4) tiegħu dwar in-nondiskriminazzjoni,
- wara li kkunsidra l-Kostituzzjoni tar-Repubblika tal-Uganda,
- wara li kkunsidra l-Konvenzjoni dwar id-Drittijiet tat-Tfal (CRC), adottata fl-20 ta' Novembru 1989, b'mod partikolari l-Artikoli 2 u 6 tagħha, li b'mod espliċitu jistipulaw il-prinċipju tan-nondiskriminazzjoni, inkluża dik ibbażata fuq id-diżabilità, u d-dritt għall-ħajja,
- wara li kkunsidra l-Konvenzjoni tan-Nazzjonijiet Uniti dwar id-Drittijiet ta' Persuni b'Diżabilità (CRPD), adottata fl-2006, u b'mod partikolari l-Artikolu 32 tagħha, li jgħid li l-partijiet kollha jridu jinkludu d-diżabilità u l-persuni b'diżabilità fl-isforzi tagħhom ta' kooperazzjoni internazzjonali,
- wara li kkunsidra l-aktar riżoluzzjonijiet reċenti tal-Kunsill tad-Drittijiet tal-Bniedem tan-NU dwar id-drittijiet tal-bniedem tal-persuni b'diżabilità, tal-14 ta' April 2014 u tal-14 ta' Lulju 2014,
- wara li kkunsidra l-Artikolu 19 tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea (TFUE), l-Artikolu 6 tat-Trattat dwar l-Unjoni Ewropea (TUE) u l-Artikolu 14 tal-Konvenzjoni għall-Protezzjoni tad-Drittijiet tal-Bniedem u l-Libertajiet Fundamentali, li jipprojbixxu kull forma ta' diskriminazzjoni, kif ukoll l-Artikoli 21 u 26 tal-Konvenzjoni, li jiddeskrivu d-drittijiet tal-persuni b'diżabilità,
- wara li kkunsidra r-riżoluzzjoni tal-Assemblea Parlamentari Kongunta AKP-UE dwar l-inkluzjoni tal-persuni b'diżabilità fil-pajjiżi li qed jiżviluppaw, adottata fit-23 ta' Novembru 2011,
- wara li kkunsidra r-Rapport Dinji dwar id-Diżabilità, ippubblikat mill-Organizzazzjoni Dinjija tas-Saħha (WHO) u l-Bank Dinji f'Ġunju 2011,
- wara li kkunsidra r-rapport tal-Uffiċċju tal-Kummissarju Għoli għad-Drittijiet tal-Bniedem tat-8 ta' April 2016, bit-titlu "Committee on the Rights of Persons with Disabilities considers report of Uganda" (Il-Kumitat dwar id-Drittijiet tal-Persuni b'Diżabilità jeżamina r-rapport tal-Uganda),
- wara li kkunsidra r-Riżoluzzjonijiet 65/186 u 64/131 tal-Assemblea Ġenerali tan-Nazzjonijiet Uniti (AGNU) bl-isem "Realising the Millennium Development Goals for persons with disabilities towards 2015 and beyond" (Nilhqu l-Għanijiet ta' Żvilupp tal-Millennju għall-Persuni b'Diżabilità sas-sena 2015 u lil hinn minnha),
- wara li kkunsidra n-Nota ta' Gwida tal-UE dwar id-Diżabilità u l-Iżvilupp għad-Delegazzjonijiet u s-Servizzi tal-UE,
- wara li kkunsidra l-Agenda 2030 u l-Għanijiet ta' Żvilupp Sostenibbli (SDGs) adottati fi New York fil-25 ta' Settembru 2015,
- wara li kkunsidra r-rapport ta' analiżi tal-Uganda tal-1 ta' Lulju 2016 dwar l-implimentazzjoni tal-Agenda 2030 bit-titolu "Ensuring that no one is left behind" (Niżguraw li hadd ma jibqa' lura), li gie ppreżentat lill-Forum Politiku ta' Livell Għoli tan-NU fi New York,

- wara li kkunsidra r-risoluzzjoni tiegħu tad-19 ta' Jannar 2006 ⁽¹⁾ dwar id-dizabilità u l-iżvilupp,
 - wara li kkunsidra r-risoluzzjonijiet preċedenti tiegħu dwar l-Uganda,
 - wara li kkunsidra l-Artikoli 135(5) u 123(4) tar-Regoli ta' Proċedura tiegħu,
- A. billi l-"ewtanażja" fl-Uganda hi Prattika fejn il-ġenituri ta' tfal b'dizabilità joqtluhom jew iħalluhom imutu bil-ġuħ jew billi jċahhduhom mill-attenzjoni medika minhabba t-twemmin li dawn it-tfal ahjar mejtin milli jkollhom jissaportu dizabilità dolo-ruża u inkurabbli;
 - B. billi l-Uganda mhijiex l-uniku pajjiż li qed tissielet ma' din il-problema; billi hafna pajjiżi li qed jiżviluppaw ghamlu progress sinifikanti, għalkemm mhux komplut, rigward l-inkluzjoni tal-persuni b'dizabilità fi proġetti għall-iżvilupp;
 - C. billi xi ġenituri ammettew li l-att tal-"ewtanażja" hu meħtieġ biex isalva lit-tfal b'dizabilità minn tbatija kbira matul haġjithom kollha; billi minkejja x-xhieda ta' xi ommijiet jew superstiti, il-prattika ghadha tabù;
 - D. billi l-istigma soċjali fl-Uganda tant hi qawwija li l-ommijiet u t-tfal jiġu miċhuda mill-komunità, li tattribwilhom status soċjali baxx u ma tippermettilhomx jipparteċipaw b'mod sħiħ fis-soċjetà; billi teżisti pressjoni fuq l-ommijiet biex joqtlu lil uliedhom wara li jkunu qattgħu snin jissieltu mal-isforz u s-sagrificċji relatati mal-indokrar ta' tifel jew tifla b'dizabilità;
 - E. billi t-twemmin dwar tfal li jitwieldu b'dizabilità jpongħom f'riskju akbar ta' vjolenza u ta' qtil meta mqabbla ma' tfal mingħajr dizabilità; billi t-tfal b'dizabilità għadhom soġġetti għal bosta forum ta' vjolenza, diskriminazzjoni u emarġinazzjoni minhabba l-attitudni negattiva, is-superstizzjoni, in-negliġenza u n-normi u l-prattiki soċjali; billi l-akbar theddida għat-tfal b'dizabilità tinholoq minn twemmin qarrieq dwar il-kundizzjoni tagħhom, fosthom it-twemmin li l-preżenza tat-tifel jew tifla b'dizabilità se twassal għal aktar tfal li jbatu minn xi dizabilità;
 - F. billi l-klannijiet u l-familji estenzi jagħmlu hafna pressjoni fuq l-ommijiet, filwaqt li jfittxu li jifhmu l-kawzi tad-dizabilità u jiftgħu l-htija fuq l-omm; billi, f'xi każijiet, l-ommijiet tkeċċew mid-djar ta' żwieġhom talli kellhom tfal b'dizabilità;
 - G. billi t-tobba u l-ħaddiema mediċi ma jistgħux jifhmu jew jispjegaw in-natura u l-kawza tal-fragilità tat-tfal, u billi s-sistema tal-kura tas-saħħa mhix mgħammra biżżejjed biex jiġu ddjanostikati u ttrattati hafna tipi ta' dizabilità li jistgħu jitnaqqsu jew saħansitra jiġu eliminati; billi ċ-ċahda ta' drittijiet bażiċi għat-tfal b'dizabilità, bħalma huma l-aċċess għall-kura tas-saħħa, l-edu-kazzjoni, l-appoġġ u r-riabilitazzjoni, ixxekkel hafna l-ħila tagħhom li jiżviluppaw il-potenzjal kollu tagħhom;
 - H. billi l-Uganda hi wiehed mill-162 stat parti tas-CRPD; billi l-Uganda rratifikat il-Konvenzjoni u l-Protokoll Fakultattiv tagħha fil-25 ta' Settembru 2008 mingħajr riżervi; billi l-Uganda impenjat ruħha li tagħti lill-persuni b'dizabilità l-istess drittijiet li jagawdu ċ-ċittadini l-oħra kollha;
 - I. billi f'April 2016, il-Kumitat tan-NU dwar id-Drittijiet tal-Persuni b'Dizabilità analizza l-imġiba tal-Uganda fir-rigward tal-implimentazzjoni tas-CRPD, u fassal osservazzjonijiet konklużivi u rakkomandazzjonijiet, li skonthom, il-Kumitat innota bi tħassib li l-legalizzazzjoni u l-politiki jonqsu milli jipprovdu protezzjoni għad-drittijiet tat-tfal b'dizabilità, u li l-Kumitat jinsab imħasseb ukoll dwar in-nuqqas ta' informazzjoni rigward is-sitwazzjoni ta' tfal neqsin mis-smiġh u ta' tfal neqsin mis-smiġh u mid-dawl, u dwar miżuri li jiżguraw il-protezzjoni u l-inkluzjoni tagħhom fis-soċjetà;
 - J. billi l-Gvern tal-Uganda għandu għadd ta' liġijiet u politiki li fihom klawsoli dwar id-dizabilità; billi l-pajjiż għandu legiżlazzjoni speċifika relatata mad-dizabilità; billi d-definizzjoni ta' dizabilità tista' tvarja bejn legiżlazzjoni u oħra;

(1) ĠU C 287 E, 24.11.2006, p. 336.

Il-Hamis 15 ta' Marzu 2018

- K. billi tnejn mill-ikbar ostakli għall-inkluzjoni tal-persuni b'diżabilità fis-soċjetà fl-Uganda huma l-invizibilità tagħhom u l-attitudni negattiva lejhom; billi l-fatt li jkollok tfal b'diżabilità hu raġuni għall-eskluzjoni soċjali tal-familja, u b'mod partikolari tal-ommijiet, għax it-tfal b'diżabilità huma meqjusa bħala sors ta' għajb u dgħufija għall-familja;
- L. billi jeżistu f'it facilitajiet ta' appoġġ immexxija mill-istat għall-ġenituri ta' tfal b'diżabilità f'partijiet mill-Uganda rurali, u billi bħala konsegwenza l-familji, b'mod partikolari l-ommijiet waħedhom, sikwit isibuha diffiċli biex jindukraw b'mod adegwat lill-uliedhom b'diżabilità;
- M. billi m'hemm l-ebda figuri uffiċjali disponibbli peress li la l-pulizija u lanqas is-sistema ġudizzjarja fl-Uganda mhuma jinvestigaw dan il-fenomeni; billi n-nuqqas ta' statistika jikkomplica l-ġlieda kontra l-prattika tal-"ewtanażja";
- N. billi l-hidma tal-gruppi tas-soċjetà ċivili u d-difensuri tad-drittijiet tal-bniedem hija kruċjali biex jiġu ggarantiti d-drittijiet tal-gruppi emarginati u vulnerabbli; billi l-organizzazzjonijiet mhux governattivi fl-Uganda jhabbtu wiċċhom ma' diversi diffikultajiet u ostakli biex jipprovdu servizzi lit-tfal b'diżabilità u l-ġenituri tagħhom; billi l-hafna ideat żbaljati dwar it-tfal b'diżabilità jirrappreżentaw sfida għall-isforzi ta' żvilupp u għall-hidma tal-osservaturi tad-drittijiet tal-bniedem fl-Uganda;
- O. billi l-assocjazzjonijiet tal-persuni b'diżabilità għandhom rwol partikolari x'jiżvolġu billi jirrappreżentaw u jwasslu l-interessi speċifiċi tal-persuni b'diżabilità quddiem il-politiċi u l-pubbliku ġenerali; billi hemm nuqqas ta' informazzjoni disponibbli biex il-pubbliku ġenerali jsir konxju mill-prattiki kulturali li jistigmatizzaw u jfjixklu l-iżvilupp tal-persuni b'diżabilità u l-possibilità li dawn igawdu l-istess drittijiet bħal kull persuna oħra fis-soċjetà;
1. Jikkundanna bil-qawwa l-qtil ingustifikabbli u inuman ta' tfal u trabi tat-twelid b'diżabilità; jesprimi l-akbar thassib tiegħu dwar l-"ewtanażja"mwettqa fuq it-tfal b'diżabilità fl-Uganda u fil-pajjiżi kollha fejn issir; jappella biex jintemmu dawn l-atti ta' vjolenza, moħqrija u tortura fil-konfront tat-tfal;
 2. Jistieden lill-awtoritajiet tal-Uganda u l-pajjiżi kollha fejn isir dan il-qtil ritwalistiku u "għall-kumpassjoni"fil-konfront tat-tfal biex jimpenjaw ruhhom sabiex jindirizzaw it-twemmin superstizzjuż li jagħmel il-hsara u li jipperpetwa dawn l-atti kontra t-tfal;
 3. Ifakkar li r-responsabilità primarja ta' Stat hija li jiproteġi ċ-ċittadini tiegħu, inkluzi l-gruppi vulnerabbli; ifakkar lill-awtoritajiet tal-Uganda fl-obbligu tagħhom li josservaw il-Kostituzzjoni ta' pajjiżhom, b'mod partikolari l-Artikoli 21 u 32, kif ukoll l-Artikolu 35(1) li jgħid li l-persuni b'diżabilità għandhom id-dritt għar-rispett u d-dinjità tal-bniedem u li l-Istat u s-soċjetà għandhom jieħdu l-miżuri xierqa biex jiżguraw li jilhq u l-potenzjal mentali u fiżiku shih tagħhom;
 4. Ifakkar id-dover speċifiku tal-Parlament tal-Uganda lejn il-persuni b'diżabilità, inkorporat fl-Artikolu 35(2) tal-Kostituzzjoni, li jgħid li l-Parlament għandu jgħaddi ligijiet xierqa għall-protezzjoni tal-persuni b'diżabilità; jistieden lill-Gvern tal-Uganda jappoġġja l-azzjonijiet kollha mehuda favur it-titjib tad-drittijiet ċivili u tal-bniedem tal-persuni b'diżabilità;
 5. Jitlob appoġġ għall-familji tal-persuni b'diżabilità sabiex ikunu jistgħu jrabbru lil uliedhom f'darhom; jistieden lill-Gvern tal-Uganda jiżviluppa servizzi ta' appoġġ ta' kwalità għall-familji bi tfal b'diżabilità fil-pajjiż kollu kemm hu, inkluz biżżejjed appoġġ finanzjarju u benefiċċji għall-familji biex jieħdu hsieb it-tfal b'diżabilità tagħhom;
 6. Jistieden lill-awtoritajiet jiżguraw li titqajjem kuxjenza soċjali u tinghata informazzjoni dwar is-sitwazzjoni tal-persuni b'diżabilità, kif ukoll li jiġu organizzati korsijiet ta' taħriġ biex il-ġenituri u l-indokraturi tat-tfal b'diżabilità jinghataw appoġġ, informazzjoni u pariri sabiex tiġi ffacilitata l-partecipazzjoni ta' dawn it-tfal fil-komunità;
 7. Jistieden lill-Gvern tal-Uganda jiżgura li t-tobba li jiġu f'kuntatt dirett mal-persuni b'diżabilità u l-problemi mediċi tagħhom ikunu mharrġa u sensibilizzati adegwament dwar il-bżonnijiet ta' dawn il-pazjenti;

8. Jilqa' l-holqien tal-Att dwar il-Kummissjoni għall-Opportunitajiet Indaqg tal-2007, li għandu l-għan li jippromwovi opportunitajiet indaqg għall-gruppi emarginati, inklużi l-persuni b'diżabilità;
9. Jilqa' l-holqien tal-Kummissjoni tad-Drittijiet tal-Bniedem tal-Uganda (UHRC) fil-qafas tal-Kostituzzjoni tar-Repubblika tal-Uganda tal-1995; ifakkar ir-rwol tagħha li, fost l-oħrajn, tohloq u ssahha l-għarfien tas-soċjetà dwar id-dispożizzjonijiet ta' din il-kostituzzjoni bhala l-ligi fundamentali tal-poplu tal-Uganda u twestaq monitoraġġ tal-konformità tal-Gvern mal-obbligi internazzjonali dwar id-drittijiet tal-bniedem;
10. Jistieden lill-UHRC tiżviluppa pjan nazzjonali konkret li jiggwida l-funzjoni ta' monitoraġġ tagħha u jippromwovi interazzjoni aktar strutturata u istituzzjonalizzata mal-organizzazzjonijiet kollha tal-persuni b'diżabilità fil-pajjiż;
11. Ihegġegħ lill-awtoritajiet jiżguraw ir-registrazzjoni tat-tfal kollha mat-twelid, inklużi dawk b'diżabilità;
12. Jistieden lill-awtoritajiet tal-Uganda jsahhu l-isforzi biex titqajjem aktar kuxjenza dwar id-drittijiet u d-dinjità tat-tfal b'diżabilità fl-Uganda; jissottolinja, f'dan ir-rigward, ir-rwol importanti tal-edukazzjoni biex tiġi miġġielda l-istigmatizzazzjoni; jenfasizza b'insistenza r-rwol ewlieni tal-assocjazzjonijiet tal-persuni b'diżabilità biex titqajjem kuxjenza dwar l-inkluzjoni tal-persuni b'diżabilità u l-isfidi li jhabbtu wiċċhom magħhom;
13. Jenfasizza li l-midja għandu jkollha rwol aktar attiv fil-għieda kontra l-istereotipi u fil-promozzjoni tal-inkluzjoni; jistieden lil dawk li jiehdu d-deċiżjonijiet fil-livell internazzjonali, nazzjonali u lokali jiżguraw u jippromwovu s-sensibilizzazzjoni permezz tal-midja, il-politiki edukattivi u l-kampanji pubbliċi;
14. Jesprimi thassib serju dwar l-għadd dejjem akbar ta' attacchi fiżiċi fuq id-difensuri tad-drittijiet tal-bniedem u l-gruppi tas-soċjetà ċivili, bhalma hu l-Human Rights Awareness and Promotion Forum; ihegġegħ lill-awtoritajiet Ugandiżi jiggarrantixxu s-sikurezza tad-difensuri tad-drittijiet tal-bniedem, iressqu l-qorti lil min jattakkahom u jippermettulhom jagħmlu xogħolhom minghajr theddid u ostakli;
15. Jistieden lill-Kummissjoni u lill-Istati Membri jappoġġjaw l-isforzi tal-Gvern, tal-NGOs u tas-soċjetà ċivili tal-Uganda biex jifformulaw u jimplementaw politiki li jindirizzaw il-bżonnijiet u d-drittijiet tal-persuni b'diżabilità, abbażi tan-nondiskriminazzjoni, l-inkluzjoni soċjali u l-aċċess ugwali għall-kura tas-saħha u għal servizzi soċjali oħrajn;
16. Jappella biex ikun hemm skambju ta' Prattiki tajbin fost il-pajjiżi li qed jiżviluppaw u l-pajjiżi żviluppati; jitlob lill-Kummissjoni tiżviluppa pjattaforma, flimkien ma' donaturi internazzjonali oħrajn, sabiex ikun hemm skambju ta' Prattiki tajbin dwar l-inkluzjoni tat-tfal b'diżabilità; jistieden lill-Kummissjoni tonora bis-shih l-impjenji tagħha skont l-Artikolu 32 tas-CRPD;
17. Jistieden lill-UE tisfrutta l-influenza politika pprovduta mill-programmi ta' għajnuna għall-iżvilupp, b'mod partikolari l-programmi ta' appoġġ baġitarju, biex issahha id-difiża u l-promozzjoni tad-drittijiet tal-bniedem fl-Uganda; jistieden lill-Kummissjoni tivverifika jekk tistax tinghata assistenza aħjar – permezz ta' finanzjament jew permezz tal-koordinazzjoni mal-istituzzjonijiet lokali – biex titjieb l-għajnuna medika għat-tfal b'diżabilità sabiex il-familji tagħhom jinghataw l-għajnuna urgenti li jehtieġu;
18. Jenfasizza li l-politiki tal-inkluzjoni għandhom jiġu promossi fil-fora kollha rilevanti internazzjonali u tan-NU, peress li bhallissa l-kwistjoni tad-diżabilità hija nieqsa minn hafna diskussjonijiet internazzjonali ta' livell għoli u jehtieġ tinghata prominenza fl-aġenda politika;
19. Jagħti istruzzjonijiet lill-President tiegħu biex jgħaddi din ir-riżoluzzjoni lill-Kunsill, lill-Kummissjoni, lill-Viċi President tal-Kummissjoni / Rappreżentant Għoli tal-Unjoni għall-Affarijiet Barranin u l-Politika ta' Sigurtà, lill-President tar-Repubblika tal-Uganda, lill-Ispeaker tal-Parlament tal-Uganda u lill-Unjoni Afrikana u l-istituzzjonijiet tagħha.